



Совет Безопасности

Семьдесят восьмой год

Предварительный отчет

9249-е заседание

Среда, 25 января 2023 года, 15 ч 00 мин

Нью-Йорк

Председатель: г-н Исиканэ. (Япония)

Члены:

Албания	г-жа Даутлари
Бразилия	г-н ди Алмейда Филью
Китай	г-н Лян Хэнчжу
Эквадор	г-н Перес Лус
Франция	г-жа Дим Лабий
Габон	г-н Бьян
Гана	г-н Боатенг
Мальта	г-жа Гатт
Мозамбик	г-н Фернандиш
Российская Федерация	г-н Кузьмин
Швейцария	г-жа Берисвиль
Объединенные Арабские Эмираты	г-н аль-Мазруи
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Викремасингхе
Соединенные Штаты Америки	г-н Симонофф

Повестка дня

Доклады Генерального секретаря по Судану и Южному Судану

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Совета Безопасности. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов, кабинет U-0506 (verbatimrecords@un.org). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).

23-02376 (R)

Документ
расширенного доступаПросьба отправить
на вторичную переработку

Заседание открывается в 15 ч 00 мин.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Доклады Генерального секретаря по Судану и Южному Судану

Председатель (*говорит по-английски*): На основании правила 37 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в данном заседании представителя Судана.

На основании правила 39 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в этом заседании Прокурора Международного уголовного суда г-на Карима Хана.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня.

Я предоставляю слово г-ну Хану.

Г-н Хан (*говорит по-английски*): Для меня большая честь получить возможность вновь кратко проинформировать Совет Безопасности о ситуации в Дарфуре. Кроме того, я хотел бы выразить личную благодарность Постоянному представителю Судана послу Аль-Хариту Идрису Аль-Хариту Мохамеду за его присутствие на сегодняшнем заседании. Вчера мне довелось встретиться с ним и обсудить некоторые вопросы в преддверии сегодняшнего брифинга.

В ходе своего последнего сообщения для членов Совета (см. S/PV.9113) несколько месяцев назад, которое впервые было сделано мной из Хартума, я был весьма откровенен в том, что касается ожиданий и надежд народа Судана. Я упомянул об их жажде правосудия и наметил курс, который, как я надеюсь, поможет нам — нашей Канцелярии — и международному сообществу выполнить свои обязанности перед суданцами.

Мы стараемся выполнять эти обязанности посредством проведения все более тщательных расследований, которые основаны на взвешенных и продуманных действиях. Поэтому нам по праву удалось заслужить то доверие, которое жители Дарфура столь великодушно выражают всякий раз, когда с ними проводятся встречи в Судане, да в сущности и в любой другой точке мира. Для того чтобы выполнить это обещание, в своем предыду-

щем докладе я представил новые контрольные показатели, которые помогут определить, на каком этапе в ходе осуществления резолюции 1593 (2005) мы находимся и куда движемся.

Я рад сообщить, что мы добились значительных успехов. Измеряются они не заявлениями и не просто словами, а количественными показателями, то есть количеством свидетелей, которые были заслушаны, и показаний, которые были даны героическими пострадавшими и свидетелями, которые получили возможность предстать перед Международным уголовным судом и рассказать свои истории.

В судебном разбирательстве по делу г-на Абд-ар-Рахмана, также известного как г-н Али Кушайб, наблюдается быстрый прогресс. За прошедшие семь месяцев с момента начала судебного процесса в Международном уголовном суде в течение более 78 дней заседаний было заслушано 50 свидетелей, а также, разумеется, представлено огромное количество документальных доказательств. Благодаря этим показаниям ожили страшные подробности пережитого жертвами и потерпевшими, заставившие Совет Безопасности почти 20 лет назад передать это дело в Международный уголовный суд. У свидетелей появилась возможность встретиться лицом к лицу с соответствующим обвиняемым и дать показания, оцениваемые независимыми беспристрастными судьями, после чего был создан отчет, который по завершении процесса стал основой для вынесения определения о том, что произошло и несет ли обвиняемый ответственность за произошедшее.

Я не устаю воздавать должное героизму, упорству и самоотверженности потерпевших, которые дали показания по этому конкретному делу. Что у меня поистине вызывает уважение, так это их мужество и упорство — вот уж действительно несмотря ни на что. Эти качества мы наблюдаем при общении с пострадавшими во многих частях мира. Несмотря на то что им пришлось пережить, они каким-то образом поистине воплощают в себе все то самое лучшее, что в нас есть, а также торжество надежды вопреки пережитому ими ужасному, страшному опыту. Мы должны отнестись к этому со всей серьезностью, а не считать чем-то лишенным какой-либо ценности и каких-либо последствий. Полученные нами свидетельства отражают человеческий опыт, пережитый теми, кто

мог бы быть нашими матерями, отцами, братьями, сестрами или детьми — глубокие и, по сути, самые страшные страдания: потерю членов семьи и школьных друзей и необходимость оставить свой дом. Дети страдают в результате нарушения образовательного процесса и, спасаясь от пережитого в Судане, вынуждены проводить в лагерях беженцев в качестве внутренне перемещенных лиц в своей собственной стране, в соседних странах и по всему миру чрезвычайно сложные и полные трудностей годы, — подчеркну: не несколько месяцев, а целые годы и даже десятилетия.

Суду также стало известно о стигматизации, с которой сталкиваются жертвы сексуального и гендерного насилия и даже дети, которые родились вследствие такого насилия. Однако весьма примечателен тот факт, что, несмотря на эти поистине леденящие душу свидетельства, надежда не угасает. В этих рассказах она есть — мы слышали о ней из уст свидетелей. Если позволите, я хотел бы поделиться одним примером, ставшим известным членам Суда, — о нем упоминается в нашем докладе. И я считаю, что самые красноречивые свидетельства поступают от тех, кто пережил описанные мной потери. Я приведу цитату из протокола судебного заседания. Свидетелем было сказано следующее:

«Мы должны знать о том, что они пережили. Мы должны знать, что они говорят о том, кто убил членов их семей, кто их выселил, кто отобрал их имущество и увел их скот. Одному человеку и даже сотне человек не описать это во всей полноте. Мы должны показать жертвам, что в этом мире есть справедливость».

Именно эта молитва, эта надежда и эта категорическая необходимость заставили Совет передать дело в суд. Это не было политическим решением; при всем уважении, это было проявлением гуманности, а также юридическим обязательством Совета, выполнение которого требуется в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций. Рад сообщить, что судебный процесс идет быстрыми темпами, и обвинение намерено завершить рассмотрение дела к концу следующего месяца, что отражено в докладе. Таким образом, судебное разбирательство идет самыми быстрыми темпами за всю историю Суда. Этого удалось достичь благодаря целенаправленному представлению доказательств и заключению соглашений между

обвинением и защитой в случаях, когда это было возможно. Этого также удалось добиться благодаря отличному ведению судебных процессов независимыми судьями Международного уголовного суда и усердной работе сотрудников Секретариата, чья работа часто незаметна, но именно они занимаются вопросами, связанными с работой со свидетелями, например их доставкой в Суд, а также с судебным разбирательством, устным и письменным переводом и стенографическими отчетами. Считаю правильным отметить работу каждого из них. Думаю, что даже сейчас, еще до завершения судебного процесса, нам есть чем гордиться и есть чему научиться у органов Суда, законных представителей жертв и защиты для использования успешного опыта в других делах.

Со времени моего последнего визита в Дарфур прошло пять месяцев, и я считаю, что трезвая оценка неизбежно приводит нас к выводу о том, что Канцелярия, которую я имею честь возглавлять, прилагает действительно искренние усилия для выполнения обещаний, которые я дал людям, с которыми я имел честь пообщаться лично и взаимодействовать, которых имел честь выслушать. И с помощью взаимоусиливающих мер, адресного направления дополнительных ресурсов и попыток получить больше информации мы пытались придать работе в Гааге, деятельности моей Канцелярии, то чувство безотлагательной необходимости, которую мы так остро ощущали в лагерях для перемещенных лиц в Дарфуре.

Но остается ключевая и важная часть нашей общей работы, которой необходимо заниматься. Как сказано в докладе — это совершенно очевидно — сотрудничество со стороны правительства Судана критически важно для удовлетворения потребностей народа Дарфура. Мне не доставляет никакого удовольствия говорить об этом, но прискорбная истина заключается в том, что правительство Судана не выполняет требования о сотрудничестве, установленные Советом в соответствии с главой VII Устава и содержащиеся в резолюции 1593 (2005), принятой много лет назад.

Было дано много громких обещаний, подписаны соглашения о сотрудничестве и взяты обязательства самыми высокопоставленными чиновниками страны. Эти договоренности, заключенные в моем личном присутствии во время моего последнего визита и закрепленные в меморандумах о вза-

имопонимании, не были выполнены. С сожалением вынужден констатировать, что со времени моего последнего выступления ситуация с сотрудничеством ухудшилась, а не улучшилась. В моем докладе предпринята попытка непредвзято и точно изложить к сожалению сохраняющиеся расхождения между словами и действиями правительства Судана.

Несмотря на обязательства, взятые во время моего визита в Судан, попасть в страну стало еще сложнее. Были созданы новые административные барьеры, и получение обычной визы для однократного въезда представляет собой сизифов труд. Обещание о выдаче многократных виз не было выполнено. И это еще не все, ведь даже получив визы для однократного посещения, ограниченные по времени действия, нам необходимо получить внутренние разрешения на поездки, например, чтобы поехать в Дарфур. И было решено, что мы не можем получить их до поездки, в связи с чем сотрудникам пришлось отправиться в Дарфур и ждать там возможности приступить к работе. Причина, по которой я считаю это важным, заключается в том, что у нас есть работа, которую мы должны сделать. Мы попытаемся ее делать. Но пока международные служащие сидят в гостиницах Хартума и ждут разрешения на поездки, дети, женщины и мужчины сидят в лагерях беженцев и ждут справедливости. И именно их терпение, а не мое, меня волнует больше всего.

Доступ к документам и свидетелям по-прежнему ограничен, и имеются значительные трудности даже с получением доступа к материалам, которые явно должны быть общедоступными, в частности к национальным архивам. И в этот отчетный период, то есть за последние шесть месяцев, правительством Судана, к сожалению, не был выполнен ни один запрос о помощи. Более 34 таких запросов по-прежнему не выполнены, и я продолжаю ждать официального одобрения данных мне устных обещаний и закрепленных в подписанном меморандуме о взаимопонимании договоренностей, а именно возможности открыть отделение в Хартуме.

Можно сказать, что это бюрократические проволочки, и что это свидетельствует о неэффективной работе, а не намеренно чинимых препятствиях. Время покажет, но ясно одно — условия ухудшаются. Они были лучше, и они могут снова стать лучше при наличии готовности к сотрудни-

честву и стремления выполнить международные обязательства по резолюции 1593 (2005). При всем уважении скажу, что тем, на кого возложены полномочия, или тем, кто сам взял на себя полномочия в Судане, необходимо изменить позицию, потому что речь идет о возможностях и авторитете не только Международного уголовного суда или возглавляемой мною Канцелярии, но и самого Совета.

Можно ли игнорировать с трудом принятые решения Совета и установленные им обязательства? Могут ли отдельные люди, государства или органы власти открыто игнорировать волю Совета Безопасности? И если да, то на что вообще нам можно надеяться? А если нет, то какие действия могут предпринять и какие решения могут принять государства-члены или члены Совета, чтобы стимулировать выполнение и исполнение международных обязательств? Знаю, что это может быть чувствительным вопросом для Судана, и, возможно, для него остается еще много сложных моментов. Мы пытаемся работать так, чтобы помочь Судану в течение переходного периода, и таким образом, чтобы это способствовало укреплению мира, безопасности и стабильности, а не подрывало их. Но мои прописанные в Статуте обязанности предельно конкретны. За последний период, то есть с 2005 года, в Судане на национальном уровне не было проведено ни одного судебного процесса по делам сотен тысяч перемещенных лиц, по фотографиям сожженного и уничтоженного имущества, по обвинениям в изнасилованиях, нападениях на детей и гражданских лиц, которые мы слышали в зале суда, и по многим другим вопросам. И если подход не изменится, то к следующему докладу у меня, возможно, не останется иного выбора, кроме как инициировать какие-то другие действия со стороны государств-членов в следующем периоде.

Но я открыт к взаимодействию. Я действительно и искренне открыт — и я говорил об этом вчера Его Превосходительству — инновационным подходам, например к взаимодействию с Африканским союзом и Суданом, и созданию партнерских отношений. Но нужно что-то делать, потому что партнерство требует участия двух сторон, двух субъектов. Как говорится, «танго танцуют двое». Нельзя пытаться осилить этот путь в одиночку, потому что так мы не сможем добраться до требуемого места назначения, то есть просто не сможем установить истину. Нельзя позволять тем, кто хочет

избежать ответственности, затягивать процессы. Я говорил об этом и в Хартуме, и в ходе вчерашних встреч, и по другим случаям.

Я действительно искренне надеюсь, что мы сможем сотрудничать с Суданом и что Судан сможет воспользоваться моментом ради себя, своей международной репутации, народа, который он представляет, и своего будущего. Очень надеюсь, что представленная мною «дорожная карта» по привлечению к ответственности будет реализована, поскольку это отвечает интересам и международного правосудия, и, как мне кажется, Судана. Мы будем стремиться к предотвращению попыток подорвать работу Суда путем отказа от сотрудничества. Именно поэтому мы в меру своих возможностей стараемся налаживать новые партнерские отношения, обращаться к третьим государствам и международным организациям и укреплять доказательную базу, используя множество других источников. С удовлетворением отмечаю, что за отчетный период нам удалось в значительной степени укрепить такое сотрудничество, что приносит свои плоды. Благодаря инновациям и новым подходам нам удалось собрать новые доказательства, касающиеся ряда лиц, ордера на арест которых еще не исполнены.

Вместе с тем необходимо добиться большего. Думаю, справедливо также выразить признательность государствам, которые помогали нам в течение отчетного периода. Все мы должны работать на благо человечества. Нельзя допускать, чтобы этому угрожали разногласия в Совете или в международной системе, которые наблюдаются сегодня во всем мире. Речь идет не о политике, а о простой человечности. Мы способны найти свой путь через джунгли дезинформации — и надеюсь, сделаем это, — что позволит нам также выполнить свои обязанности по установлению истины и подготовке соответствующей «дорожной карты», чтобы и я мог выполнить свои обязанности в соответствии с Римским статутотом и перед Советом, а также помочь найти способ урегулирования ситуации. Как я уже неоднократно говорил, такая ситуация не может сохраняться бесконечно. За отчетный период мы провели всеобъемлющий процесс картирования с рядом третьих государств, который, на мой взгляд, имеет чрезвычайно важное значение, и я планирую рассказать об этом подробнее в ходе следующего выступления в Совете.

Кроме того, хочу отметить, что, помимо практики обмена информацией с государствами, международными организациями и партнерами, которые выступают за человечность и справедливость, иногда наиболее ценный вклад вносят те, кто посвящает себя делу абсолютно безвозмездно. В связи с этим я хочу поблагодарить сидящую за мной коллегу, Специального советника по Дарфуру г-жу Амаль Клуни, за ее преданность делу справедливости. И это отнюдь не просто красивые слова. Факты говорят сами за себя: совместная работа действительно позволяет изменить ситуацию к лучшему. Но что для этого требуется? Нам необходимо объединить усилия без какой-либо политизации, оставив политику в стороне, для установления истины в духе независимости и беспристрастности. Надеюсь, что в ходе следующего выступления в Совете я смогу сообщить об активизации взаимодействия между нашей Канцелярией и суданскими властями и возобновлении совместных усилий по выполнению предоставленного нам Советом мандата. Таким образом правительство Судана выполнило бы свои обещания, озвученные во время моих предыдущих визитов. Однако, независимо от хода этого сотрудничества, я уверен, что смогу сообщить о дальнейшем прогрессе, достигнутом в рамках текущих судебных разбирательств. Надеюсь также, что будут намечены новые пути для дальнейшей работы по привлечению к ответственности.

Вопрос должен заключаться не в том, сможем ли мы выполнить мандат, а в том, как это сделать. На мой взгляд, мы сможем обеспечить дальнейшую работу по отправлению правосудия посредством принятия новой стратегии, выделения дополнительных ресурсов и более тщательного проведения расследований. Сегодня вопрос, пожалуй, заключается в том, можно ли этого добиться и будет ли это сделано в рамках искреннего партнерства с правительством Судана. Выступая от имени своей Канцелярии, я выражаю искреннюю надежду на то, что Судан станет нашим ценным партнером и проявит готовность работать со мной в целях отправления правосудия таким образом, что мы сможем сказать пострадавшим, глядя им в глаза, что справедливость восторжествовала и что их жизнь и опыт значимы для всех членов Совета. Тогда мы сможем также урегулировать текущую ситуацию и разогнать нависшие над Суданом тучи, чтобы он смог выполнить свою миссию по реализации чая-

ний всех своих граждан, освободившись от бремени прошлого, которое он будет нести до тех пор, пока не восторжествует справедливость.

Никогда нельзя забывать о жертвах и пострадавших. Я действительно считаю, что в этом зале важно всегда помнить о них. Если бы члены Совета могли представить себе лица детей, которые из-за множества проблем вынуждены играть сдутыми футбольными мячами и донашивать одежду, которую, возможно, носили несколько поколений, в том числе их родители, которые сами родились в лагерях, то тогда, я думаю, они поняли бы, что пришло время отказаться от привычного политического дискурса. Они поняли бы, что, имея влияние, которое есть у всех нас, и власть, которой по-прежнему обладает Совет, мы должны выполнять обязанности так, чтобы мы могли гордиться своими действиями.

Я приступил к исполнению своих обязанностей Прокурора полтора года назад и с тех пор вместе со своими заместителями и сотрудниками Канцелярии прилагаю самые добросовестные и решительные усилия по реформированию, реструктуризации и совершенствованию процессов и функций нашей Канцелярии, а также повышению профессионализма, чтобы я мог лучше выполнять свои обязанности в соответствии с Римским статутом. С огромным уважением хочу отметить, что настало время и, вероятно, даже давно назрела необходимость, чтобы Судан проявил такую же решимость и приступил к сотрудничеству с нашей Канцелярией, поскольку именно это необходимо в соответствии с нормами международного права согласно резолюции 1593 (2005). Потому что, как я уже сказал, судьи судят тех, кто находится в зале суда, а всех нас, конечно, рассудит история.

Председатель (*говорит по-английски*): Я благодарю Прокурора Хана за его выступление.

Сейчас я предоставляю слово тем членам Совета, которые желают выступить с заявлениями.

Г-жа Берисвиль (Швейцария) (*говорит по-французски*): Я хотела бы поблагодарить Прокурора Международного уголовного суда (МУС) г-на Карима Хана за его ценное сообщение и подчеркнуть неизменную поддержку Швейцарией работы МУС.

Мы приняли к сведению тридцать шестой доклад Прокурора о ситуации в Дарфуре и высоко

оцениваем его усилия по представлению информации о деятельности Суда и его Канцелярии в духе транспарентности. Швейцария с удовлетворением отмечает значительный прогресс, достигнутый в этом году в рамках судебного процесса над г-ном Абд ар-Рахманом. Этот судебный процесс крайне важен для жертв и пострадавших общин, которые ждут установления справедливости уже более 17 лет. Кроме того, это судебное разбирательство является историческим, поскольку проводится в результате первой в истории передачи дела Советом Безопасности.

Высоко оцениваем подход Прокурора, ориентированный на защиту интересов пострадавших. Благодарим также многочисленных свидетелей, давших показания в Суде, за их смелость и решительность и воздаем должное гражданскому обществу за его неустанные усилия в поддержку этих разбирательств. Кроме того, выражаем признательность различным третьим сторонам, как государствам, так и международным организациям, за их помощь, которая также сыграла ключевую роль. Жертвы и пострадавшие имеют возможность высказаться в рамках этого судебного процесса. Это еще раз подчеркивает, что работа МУС направлена на предотвращение повторных преступлений и примирение. Суд является одним из механизмов поддержания мира и безопасности, и поэтому его мандат и мандат Совета схожи по своему духу.

Для того чтобы МУС мог эффективно, независимо и беспристрастно выполнять свой мандат, мы все должны оказывать ему помощь. В этой связи призываем все государства-члены выполнять свои обязательства по сотрудничеству как в соответствии с Римским статутом, так и в соответствии с резолюцией 1593 (2005). Мы также предлагаем суданским властям поддержать усилия МУС путем принятия конкретных мер.

Борьба с безнаказанностью является одним из главных направлений внешней политики Швейцарии. Она также лежит в основе Джубского мирного соглашения. Обеспечение отправления правосудия необходимо не только для привлечения к ответственности виновных, но и для будущего Судана.

В заключение позвольте мне еще раз подчеркнуть важнейшую роль МУС как суда последней инстанции, призванного рассматривать дела, связанные с наиболее тяжкими преступлениями

по международному праву, вершить правосудие в интересах жертв и тем самым способствовать установлению прочного мира. Заверяем МУС и Канцелярию Прокурора в нашей полной поддержке.

Г-н Викремасингхе (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Прокурора за представление тридцать шестого доклада о ситуации в Дарфуре, подготовленного в соответствии с резолюцией 1593 (2005), и за его сегодняшнее сообщение.

Приветствуем стремительный прогресс, достигнутый в проведении судебного разбирательства по делу, касающемуся г-на Абд-ар-Рахмана, как исторический шаг в направлении привлечения спустя много лет виновных к ответственности в интересах выживших и пострадавших общин в Дарфуре. В этой связи Соединенное Королевство хотело бы отметить неустанную приверженность делу восстановления справедливости для населения Дарфура, демонстрируемую Международным уголовным судом (МУС) на протяжении уже более чем 17 лет. Как мы знаем, благодаря суду над г-ном Абд-ар-Рахманом жертвы и свидетели смогли набраться смелости и рассказать свои истории, продемонстрировав тем самым другим жертвам, что справедливость может быть восстановлена. Такой прогресс является примером того, как тесное сотрудничество с МУС может позволить добиться конкретных подвижек. Поэтому вызывает глубокое разочарование то, что суданские власти, несмотря на заверения, данные ими Прокурору во время его визитов в Судан, не проявляют должного стремления к сотрудничеству. Более активное взаимодействие могло бы стать свидетельством того, что суданские власти серьезно настроены на выполнение своих обязательств по обеспечению правосудия в переходный период, предусмотренных в Джубском мирном соглашении 2020 года и первоначальном рамочном соглашении, подписанном 5 декабря 2022 года.

Соединенное Королевство настоятельно призывает суданские власти немедленно активизировать сотрудничество с Судом, в частности в следующих трех областях. Во-первых, мы призываем суданские власти как можно скорее предоставить доступ к документальным архивам и свидетелям, имеющим отношение к расследованию Суда. Во-вторых, для углубления взаимодействия с пострадавшим населением крайне необходимо обеспечить

постоянное присутствие Канцелярии Прокурора на местах. Поэтому мы настоятельно призываем суданские власти содействовать созданию местного отделения Канцелярии в Хартуме, устранить ненужные бюрократические препятствия, мешающие сотрудникам Суда получить многократные визы в Судан, и предоставить сотрудникам МУС доступ в Дарфур. В-третьих, Соединенное Королевство призывает суданские власти оперативно реагировать на остающиеся без ответа просьбы Суда о помощи и отмечает, что на сегодняшний день без ответа остаются 34 просьбы и что в течение текущего отчетного периода не было получено ни одного ответа.

Наконец, мы приветствуем и поощряем продолжение сотрудничества между Судом и третьими государствами, которое оказалось особенно важным в отсутствие сотрудничества со стороны суданских властей. Соединенное Королевство хотело бы вновь заявить о своей поддержке Суда в обеспечении правосудия в интересах населения Дарфура. В этой связи призываем предпринять действия по выполнению четырех неисполненных ордеров МУС, касающихся ситуации в Дарфуре, и призываем выдать г-на Банду, который по-прежнему скрывается от правосудия.

Г-н Симонофф (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Благодарю Прокурора Хана за представление доклада и его сегодняшнее сообщение о расследованиях и судебных разбирательствах в отношении ситуации в Дарфуре, проводимых в настоящее время Международным уголовным судом (МУС). Высоко оцениваем его самоотверженность, а также твердую приверженность судей, прокуроров и сотрудников Международного уголовного суда делу обеспечения торжества правосудия в интересах жителей Дарфура.

Мы продолжаем следить за ходом судебного разбирательства по делу, касающемуся бывшего командира «Джанджавида» г-на Абд-ар-Рахмана, также известного как Али Кушайб. Это знаковое дело, поскольку речь идет о первом судебном процессе против высокопоставленного лица за зверства, совершенные режимом Омара аль-Башира и поддерживаемыми правительством силами в Дарфуре, и, что более важно, поскольку сейчас впервые представляется реальная возможность добиться отправления правосудия в интересах жертв в Дарфуре. Отмечаем храбрость всех свидетелей и жертв, которые согласились дать показания. Мы также вы-

соко оцениваем работу сотрудников Суда, которые содействовали их участию и обеспечивали их безопасность и защиту.

Это важнейший момент для будущего Судана. Всего несколько недель назад стороны подписали рамочное политическое соглашение о возобновлении демократических преобразований в Судане. Спустя более чем год после захвата власти военными это соглашение, как и начавшийся недавно второй этап диалога по нерешенным вопросам вселяют надежду на заключение окончательного соглашения о формировании гражданского правительства. Рамочное политическое соглашение также отражает ценности революции 2019 года: в нем признается разнообразие суданского народа и необходимость создать новое государство на основе основополагающих демократических принципов и норм в области прав человека. То, что эти переговоры вообще состоялись, является заслугой суданских женщин, мужчин и молодых людей, которые, несмотря на насилие со стороны суданских сил безопасности, настойчиво и мужественно выходят на улицы, требуя соблюдения своих прав и призывая вернуться к гражданскому правлению.

Однако самые трудные задачи ожидают нас в будущем: на втором этапе диалога стороны приступят к решению целого ряда острых вопросов, в том числе вопросов об отправлении правосудия в переходный период, осуществлении Джубского мирного соглашения и проведении реформы сектора безопасности. Насилие, которое мы продолжаем наблюдать в Дарфуре, Голубом Ниле и других местах, указывает на важность решения этих вопросов в рамках инклюзивного диалога. Подчеркиваем важность полного соблюдения в процессе переговоров прав на свободу ассоциации, выражения мнений и мирных собраний. Последствия десятилетий диктатуры аль-Башира нельзя устранить в одночасье. Судану потребуется целостная стратегия отправления правосудия в переходный период, чтобы удовлетворить потребности жертв, восстановить доверие, наладить отношения в обществе и вывести Судан на путь соблюдения прав человека.

В рамках этой более широкой стратегии мы настоятельно призываем власти Судана выполнить свои международно-правовые обязательства в соответствии с резолюцией 1593 (2005) и в сотрудничестве с МУС достичь прогресса в областях, которые Прокурор неоднократно называл приоритетными.

В настоящее время в Судане под стражей находятся трое подозреваемых, в отношении которых выданы ордера на арест МУС: Омар аль-Башир, Ахмед Харун и Абдель Рахим Мухаммад Хусейн. Сотрудничество с МУС по этим делам имеет центральное значение для окончательного восстановления справедливости в Дарфуре. Это стало бы четким сигналом о том, что лидеры Судана привержены принципам справедливости и подотчетности, изложенным в рамочном политическом соглашении. Суданские власти должны и далее разрешать группам МУС совершать поездки по стране. Кроме того, они должны отреагировать на многочисленные остающиеся без ответа просьбы Прокурора о предоставлении доказательств, другой информации и помощи, в том числе путем предоставления беспрепятственного доступа к ключевым свидетелям и принятия мер по содействию расширению присутствия МУС на местах.

В течение следующих нескольких месяцев мы будем продолжать поддерживать суданский народ в его стремлении прийти к согласию по вопросу о том, как обеспечение правосудия в переходный период, в том числе привлечение к ответственности за насилие, совершенное за многие десятилетия конфликта, может способствовать установлению истины, обеспечению справедливости, примирению и залечиванию ран.

Г-н Кузьмин (Российская Федерация): Спасибо, г-н Карим Хан. Как всегда, прекрасное эмоциональное выступление.

Дарфур — это первый пилотный проект Совета Безопасности по вовлечению Международного уголовного суда (МУС) в международные усилия по нормализации обстановки в конкретно взятой стране — Судане, устранении там межобщинных противоречий и содействии национальному примирению. Этот проект был запущен резолюцией 1593 (2005) почти 18 лет назад. С того времени сменились два прокурора, практически целиком обновился состав Суда. И вот спустя 18 лет мы подошли к первому судебному процессу. В этом контексте я хотел бы поделиться некоторыми наблюдениями общего характера.

Во-первых, обыденное, рутинное событие — проведение процесса над обвиняемым Али Кушайбом, который, кстати, сам пожелал летом 2020 года сдать в руки Международного уголовного суда,

— почему-то здесь выдается за историческую веху в работе международной судебной инстанции. Не-которая динамика в дарфурском досье преподно-сится исключительно в качестве индивидуальной заслуги Суда. В то же время провалы и неудачи списываются на грехи третьих сторон: это и отсут-ствие надлежащего сотрудничества со стороны го-сударств, и невыполненные обещания, и обманутые ожидания и тому подобное. Такое поведение, кста-ти, характерно не только для МУС, но и для Между-народного остаточного механизма для уголовных трибуналов, который унаследовал наихудшие прак-тики своего предшественника — Международного трибунала по бывшей Югославии. Сейчас Судан упрекают в охлаждении отношений с Канцелярией Прокурора МУС. Может быть, все дело в том, что доверие к МУС как к непредвзятой, неполитизиро-ванной инстанции было значительно подорвано в международном сообществе?

Во-вторых, вызывают озабоченность настоя-чивые попытки МУС переписать под себя действу-ющие нормы международного права. Примечатель-но в этой связи судебное решение от 6 мая 2019 года по апелляции Иордании при участии Африканского союза и Лиги арабских государств. Умозаключения судей наглядно продемонстрировали, насколько МУС далек от трезвых оценок своей компетенции. Вопреки извращенному толкованию МУС вопроса об иммунитетах, ни одна из стран не выполнила неправомерный запрос на арест бывшего президен-та Судана Омара аль-Башира в ходе его официаль-ных визитов, признав тем самым его иммунитет по обычному международному праву, да и самому Статуту МУС.

В-третьих, коль скоро Совет Безопасности передал в МУС ситуацию в Дарфуре, Совету было бы полезно поактивнее следить за работой Суда на данном направлении. Речь, разумеется, не идет о тотальном надзоре. Прибегать к экзотическим мерам — вводить в отношении Прокурора и про-чих чиновников Суда индивидуальные санкции по примеру Соединенных Штатов, — думаю, пока не нужно. Важно последовательно разяснять Суду, что его действия по привлечению к ответственно-сти виновных — это не самоцель, а часть более масштабных усилий международного сообщества по закреплению мирных процессов в Судане.

И последний момент: на наших брифингах продолжают звучать голоса в пользу перевода ра-

боты МУС по двум переданным ему ситуациям на частичное или полное ооновское финансирование. Давайте исходить из реалий. Резолюция Совета Безопасности 1593 (2005), глава VII Устава Органи-зации Объединенных Наций, пункт 7 постановля-ющей части:

«никакие расходы, понесенные в связи с пе-редачей ситуации, в том числе расходы на расследования и уголовное преследование в связи с такой передачей, не будут покрывать-ся Организацией Объединенных Наций и что такие расходы будут покрываться участни-ками Римского статута и теми государства-ми, которые пожелают внести добровольные взносы».

Убеждены, что суданцы в состоянии обеспе-чить правосудие своими силами. А вот деятель-ность МУС вызывает вопросы.

Г-н Фернандиш (Мозамбик) (*говорит по-английски*): Я благодарю Прокурора Междунаро-дного уголовного суда (МУС) г-на Карима Хана за представление последней информации о ситуации в Судане. Я также приветствую Постоянного пред-ставителя Судана, принимающего участие в этом заседании.

Мы признаем важную роль МУС в борьбе с безнаказанностью в случаях систематических на-рушений прав человека и его важный вклад в обе-спечение международного мира и безопасности. Джубское мирное соглашение и Национальный план по защите гражданского населения в Дарфуре позволили внести ясность в этом отношении, что подчеркивает важность правосудия, привлечения виновных к ответственности и защиты прав чело-века. Мы считаем, что борьба с несправедливостью имеет решающее значение для создания основы для обеспечения подотчетности, примирения и прочно-го мира и безопасности в Судане. В этой связи ман-дат МУС должен стать вспомогательным инстру-ментом для мирного процесса в Судане, который способствует налаживанию более тесного сотру-дничества со всеми соответствующими националь-ными заинтересованными сторонами.

Мозамбик отмечает, что при переходном правительстве страна достигла обнадеживающего прогресса на пути к миру. Считаем позитивными шагами выражение приверженности Джубскому соглашению и готовности бороться с трансгранич-

ной преступной деятельностью, а также усилия по развитию сотрудничества с соседними странами. Совет Безопасности передал ситуацию в Дарфуре на рассмотрение МУС почти 18 лет назад в соответствии с резолюцией 1593 (2005). Важно, чтобы члены этого органа оценили последствия решения, принятого в 2005 году, для мирного процесса в Судане. Мы понимаем, что необходимо также приоритизировать национальные, региональные и континентальные механизмы и органы судебного урегулирования и примирения, такие как положения Джубского мирного соглашения, посвященные правосудию переходного периода, а также Африканский суд по правам человека и народов, укрепляя при этом взаимодополняемость между ними.

Мозамбик заявляет о своей поддержке мирного процесса в Судане и приветствует начало заключительного этапа политического процесса при содействии трехстороннего механизма Африканского союза, Организации Объединенных Наций и Межправительственной организации по развитию. Мозамбик высоко оценивает прогресс, достигнутый правительством Судана в деле содействия усилению присутствия Канцелярии Прокурора в стране, и приветствует обязательства суданских властей по укреплению сотрудничества с Канцелярией. В докладе Прокурора описаны некоторые возможности для конструктивного взаимодействия с правительством Судана в целях содействия созданию атмосферы заживления ран и примирения и укрепления усилий по восстановлению прочного мира в Судане. В этом контексте мы призываем Канцелярию Прокурора продолжать вести диалог с правительством Судана и всеми заинтересованными сторонами, чтобы создать благоприятные условия для конструктивного обсуждения дальнейших действий. Мы также призываем Канцелярию Прокурора продолжать взаимодействовать с Африканским союзом в этом процессе.

В заключение мы хотим выразить надежду, что правительство Судана и Канцелярия Прокурора продолжают искать пути совместной работы с целью обеспечения правосудия для суданского народа.

Г-н Перес Лус (Эквадор) (*говорит по-испански*): Я благодарю Прокурора Международного уголовного суда г-на Карима Хана за представление его доклада и приветствую присутствующего на этом заседании представителя Судана.

Мы внимательно следили за судебным разбирательством над Али Мухаммадом Али Абдар-Рахманом — первым разбирательством в Суде, связанным с ситуацией в Дарфуре, и первым разбирательством, проводимым в Суде на основании передачи дела Советом Безопасности. Вслед за другими выступавшими сегодня днем ораторами мы тоже отмечаем, что прошло более 17 лет, прежде чем он предстал перед судом за вменяемые ему преступления в рамках процесса, который начался в апреле 2022 года. Мы призываем Канцелярию Прокурора целенаправленно работать для завершения рассмотрения дела, поскольку это направит потерпевшим обнадеживающий сигнал о том, что виновные в жестоких преступлениях предстанут перед правосудием. Мы также призываем правительство Судана исполнить выданные Судом ордера на арест четырех обвиняемых, трое из которых содержатся под стражей суданских властей, включая бывшего президента Омара аль-Башира, и сотрудничать с Судом для привлечения их к ответственности. Мы высоко ценим представленную Прокурором обновленную информацию о прогрессе в реализации обновленной стратегии расследования и судебного преследования, которая позволила применить более целевой подход, включающий контрольные показатели.

В этой связи мы с озабоченностью отмечаем, что несоблюдение некоторых контрольных показателей объясняется недостаточным уровнем сотрудничества со стороны правительства Судана. Как подробно изложено в докладе Прокурора, несмотря на обязательства, взятые суданскими властями во время визита Прокурора в августе 2022 года, проведению следственной работы по-прежнему препятствует ряд факторов, таких как отсутствие доступа к документации и архивам, отсутствие ответов на запросы о помощи и ограничения на выдачу виз. Кроме того, процесс назначения координаторов в национальных учреждениях Судана был окончательно изменен. Мы настоятельно призываем правительство Судана выполнить свои обязательства по сотрудничеству с Судом и его органами в соответствии с резолюцией 1593 (2005), меморандумом о взаимопонимании, подписанным с Канцелярией Прокурора, и обещаниями, данными властями страны. Их сотрудничество крайне важно не только для достижения целей, обозначенных Прокурором в его докладе, но и, что еще более важно, для не-

допущения ситуации, когда лица, ответственные за произошедшие в Дарфуре инциденты, будут оставаться безнаказанными.

Принимаем к сведению сотрудничество Прокурора с третьими странами и международными институтами, о котором он сообщал и благодаря которому были получены новые виды доказательственных материалов, касающихся установленных подозреваемых. Мы убеждены, что передача Советом дел в Международный уголовный суд может стать эффективным механизмом борьбы с безнаказанностью. Для этого мы должны повысить уровень сотрудничества и координации между Судом и Советом и обеспечить предоставление ресурсов, необходимых для соответствующей деятельности. Эквадор входит в число основателей Международного уголовного суда, а одним из центральных элементов нашей внешней политики является соблюдение норм международного права и борьба с безнаказанностью. Поэтому мы вновь заявляем о своей поддержке работы Канцелярии Прокурора, которая, по нашему мнению, будет способствовать достижению национального примирения и устойчивого мира в Судане.

Г-н Лян Хэнчжу (Китай) (*говорит по-китайски*): Я благодарю Прокурора Международного уголовного суда (МУС) Карима Хана за его сообщение и приветствую Постоянного представителя Судана на сегодняшнем заседании.

Политическая ситуация в Судане улучшается. Ранее в этом месяце в Судане начался заключительный этап политического процесса, что является еще одним важным признаком прогресса, которого удалось добиться с момента подписания основными партиями Судана политического рамочного соглашения в декабре 2022 года. Мы приветствуем происходящие события и искренне надеемся, что все стороны в Судане поставят интересы страны и ее народа на первое место, примут активное участие в заключительном этапе переговоров и как можно скорее вернут процесс политического перехода на правильный курс. Мы также надеемся, что Судан добьется дальнейших успехов на пути к миру, стабильности и развитию.

Восстановление верховенства права и обеспечение справедливости в Дарфуре — общие цели международного сообщества. Китай высоко оценивает тот факт, что суданское правительство исполь-

зует правосудие и подотчетность в качестве важных инструментов для установления прочного мира путем создания комиссии по правосудию переходного периода в соответствии с условиями Джубского мирного соглашения, а также подписание меморандума о взаимопонимании с Прокурором и создание условий для проведения его визитов, а также другие усилия. Само собой разумеется, что для реализации Мирного соглашения в Джубе и укрепления судебного потенциала суданского правительства потребуются финансовая поддержка. Международное сообщество должно положить конец политическому вмешательству, оказать ощутимую помощь Судану и конструктивно отреагировать на отмену санкций Совета Безопасности, потому что этот вопрос вызывает обеспокоенность у Судана.

В заключение я хотел бы повторить, что позиция Китая в отношении участия МУС в суданском вопросе остается неизменной. Мы надеемся, что Суд будет строго придерживаться принципа комплементарной юрисдикции, честно уважать судебный суверенитет Судана, в полной мере учитывать соответствующие мнения суданского правительства, сохранять свою независимость, беспристрастность и объективность в ходе расследований, судебных преследований и процессов и обеспечивать, чтобы его работа способствовала развитию судебного правосудия и достижению прочного мира в Судане.

Г-н ди Алмейда Филью (Бразилия) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поблагодарить Прокурора Международного уголовного суда (МУС) Карима Хана за его тридцать шестой доклад Совету Безопасности, представленный в соответствии с резолюцией 1593 (2005). Эта резолюция, безусловно, является вехой в истории международного уголовного правосудия. Это был первый случай, когда Совет Безопасности воспользовался своим правом передать ситуацию на рассмотрение Суда, хотя этот вариант допускал выборочные иммунитеты. Приветствую также принимающую участие в этом заседании делегацию Судана.

Эти брифинги представляют собой желанную возможность для Совета обсудить выполнение резолюции 1593 (2005) и выразить поддержку Совету работе Международного уголовного суда.

Без правосудия не может быть прочного мира. Вновь заявляю о неизменной поддержке Бра-

зией МУС как основополагающего инструмента для обеспечения привлечения к ответственности за совершение наиболее тяжких преступлений по международному праву.

Бразилия приветствует тот факт, что Прокурор уделяет первоочередное внимание делам, передаваемым в Суд Советом Безопасности, в том числе путем выделения дополнительных ресурсов, как об этом говорится в докладе. В этой связи, подтверждая свою приверженность универсализации юрисдикции Суда, Бразилия вновь заявляет о необходимости того, чтобы расходы, понесенные в связи с передачей Советом Безопасности судебных дел в Суд, несли не только государства — участники Римского статута, но и Организация Объединенных Наций.

Я хотел бы поздравить г-на Хана и его сотрудников с прогрессом, достигнутым по делу Абд-ар-Рахмана. Этот знаковый судебный процесс — не только первый, связанный с ситуацией в Дарфуре, но и самое первое дело, рассматриваемое Судом в результате передачи дела на его рассмотрение Советом Безопасности. По прошествии более чем двух десятилетий справедливость наконец-то восторжествовала.

Во время слушаний в Суде на первый план оказались выдвинуты человеческие страдания людей, потерявших свои семьи и не имеющих возможности даже отдать дань уважения своим близким и похоронить их надлежащим образом. Будучи первым постоянным беспристрастным международным уголовным судом, МУС должен быть не инструментом политического давления на развивающиеся страны, а средством осуществления правосудия в интересах жертв. Бразилия подтверждает их право на возмещение ущерба, включая коллективное возмещение ущерба.

Задержки в отправлении правосудия равносильны отказу в правосудии. Мы признаем главенствующую роль, которую должны играть суданские власти в эффективном расследовании ужасных преступлений, совершенных против населения Дарфура, и привлечении виновных к ответственности. В отсутствие таких разбирательств еще важнее поддерживать МУС в его усилиях по выполнению возложенной на него институциональной роли в соответствии с Римским статутом.

В этой связи Бразилия высоко оценивает усилия Канцелярии Прокурора по созданию полевого отделения в Хартуме, что позволит приблизить Суд к жертвам и свидетелям и укрепить его возможности по сбору доказательств. Бразилия настоятельно призывает суданские власти в полной мере сотрудничать с МУС, чтобы обеспечить беспрепятственный доступ к документации, имеющей отношение к расследованиям, и усилить присутствие Канцелярии Прокурора на местах в Хартуме в соответствии с его обязанностями, изложенными в резолюции 1593 (2005).

Бразилия высоко оценивает визиты г-на Хана в Дарфур и его встречи с внутренне перемещенными лицами. Мы приветствуем проведение первого тематического круглого стола с участием представителей гражданского общества, посвященного преступлениям против детей, и выражаем поддержку инициативам Канцелярии Прокурора по расширению прав и возможностей жертв, свидетелей и пострадавших общин.

Я также хотел бы вновь заявить о нашей поддержке подписанного 5 декабря политического рамочного соглашения, продолжающегося этапа политических переговоров и возвращения к возглавляемому гражданскими лицами переходу к демократии в Судане. Мы полностью одобряем жизненно важную работу по содействию, проделанную трехсторонним механизмом в составе представителей Африканского союза, Межправительственной организации по развитию и Организации Объединенных Наций. Бразилия надеется, что стороны, подписавшие Соглашение, в ближайшем будущем согласуют достижимые, реалистичные и, прежде всего, инклюзивные «дорожные карты». Мы уверены, что подписавшие соглашение стороны будут продолжать участвовать в инклюзивных семинарах для решения сложных, но критически важных проблем, таких как привлечение виновных к ответственности и отправление правосудия в переходный период.

Мы согласны со Специальным представителем Генерального секретаря по Судану в том, что касается надежд на справедливое политическое урегулирование затянувшегося кризиса в Хартуме. Как недавно отметил Специальный представитель Пертес, разрешение кризиса означало бы, что суданский народ вскоре сформирует гражданское правительство. Надеемся, что столь знаменательное со-

бытие обеспечит Судану, его лидерам и суданскому народу возможность продолжать работать сообща, оценить легитимность институтов, которые они строят, и решить остающиеся проблемы в Дарфуре.

Наконец, Бразилия гордится тем, что является одним из членов-основателей МУС, и, следовательно, полностью привержена международному праву и международному правосудию. Создание МУС в качестве постоянного судебного органа, действующего на основе международного договора, стало прорывом в усилиях по привлечению к ответственности за самые серьезные преступления по международному праву. Международное сообщество должно предложить свою поддержку и сотрудничество Суду, чтобы он мог выполнять свои важнейшие обязанности.

Г-жа Гатт (Мальта) (*говорит по-английски*): Благодарим прокурора Карима Хана и его сотрудников за представление доклада о ситуации в Дарфуре и за их приверженность продолжению борьбы за обеспечение правосудия. Я также приветствую принимающего участие в сегодняшнем заседании Постоянного представителя Судана.

Безнаказанность приводит к продолжению насилия. Привлечение к ответственности в интересах народа Дарфура является необходимым условием для того, чтобы мы могли остановить цикл насилия. Мы по-прежнему твердо убеждены в том, что существуют возможности для углубления и улучшения отношений между Советом Безопасности и Международным уголовным судом, в частности путем передачи Советом дел в Суд, чтобы обеспечить привлечение к ответственности за зверские преступления, совершенные во всех регионах. Передача в Суд ситуации в Дарфуре демонстрирует, что когда мы действуем сообща, Совет может добиться реального прогресса в обеспечении привлечения к ответственности.

Мы приветствуем прогресс, достигнутый в судебном процессе над г-ном Абд-ар-Рахманом, и мы также рады отметить, что Прокурор рассчитывает завершить рассмотрение его дела в феврале. Положительно оцениваем расширение сотрудничества с третьими государствами и международными институтами, благодаря которому были получены новые формы доказательственного материала. Самое главное, мы хотим похвалить глубокое мужество и решимость свидетелей, особенно жертв сек-

суального и гендерного насилия, без которых это было бы невозможно.

Как упоминалось в отчете, был организован круглый стол, посвященный преступлениям против детей. Мы решительно поддерживаем эти усилия и улучшение взаимодействия как с организациями гражданского общества, так и с представителями пострадавших общин.

Позвольте мне также поблагодарить Прокурора Хана за его открытый подход к предоставлению информации и неизменно приоритетное внимание к делам, передаваемым в Суд Советом Безопасности, о чем свидетельствует выделение специальных ресурсов для проведения этого расследования. Пользуясь этой возможностью, мы выражаем ему свою поддержку и присоединяемся к его словам, чтобы подчеркнуть, что полное сотрудничество со стороны суданских властей по-прежнему имеет ключевое значение для проведения следственных действий по всем делам и для удовлетворения законных ожиданий пострадавших.

Сожалеем об отсутствии прогресса за отчетный период в четырех приоритетных областях, обозначенных Прокурором, и призываем обеспечить беспрепятственный доступ к документации и свидетелям, поддержать обеспечение присутствия на местах в Хартуме и получение необходимых виз, а также незамедлительно реагировать на запросы о помощи.

В заключение позвольте мне выразить приверженность Мальты продвижению Судана по пути к политической стабильности, подкрепленного конструктивным политическим переходным процессом. Мы приветствуем подписание Политического рамочного соглашения в декабре прошлого года, которое фактически закладывает основу для окончательного соглашения, которое ознаменует начало новой реальности для Судана и его народа. Мы вновь заявляем о своей полной поддержке усилий Комплексной миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия в переходный период в Судане, Африканского союза и Межправительственной организации по развитию, направленных на координацию и продвижение мирного процесса. Подтверждаем важность полноценного, равноправного и конструктивного участия женщин и молодежи в переходном процессе и призываем стороны включить их чаяния в окончательное соглашение.

Наша коллективная цель в этом контексте - обеспечить прочный и устойчивый мир в Судане. Эта цель может быть достигнута только в том случае, если будет обеспечено правосудие в интересах жертв и пострадавших от зверских преступлений. Канцелярия Прокурора и Суд могут рассчитывать на неизменную поддержку Мальты в деле привлечения виновных к ответственности.

Г-н Бьян (Габон) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, благодарю Вас за организацию сегодняшних прений по тридцать шестому докладу Прокурора Международного уголовного суда (МУС) о ситуации в Дарфуре в соответствии с резолюцией 1593 (2005). Я благодарю Прокурора Карима Хана за представленную им обновленную информацию о деятельности Суда и приветствую участие представителя Судана в сегодняшнем заседании.

Мы отмечаем продолжающиеся судебные разбирательства в рамках расследований, проведенных МУС в отчетный период с целью завершения оставшихся судебных процессов, поскольку считаем, что это будет способствовать существенному укреплению международного уголовного правосудия и установлению мира на национальном, региональном и международном уровнях. В рассмотрении дела против Али Мухаммада Али Абдар-Рахмана был достигнут значительный прогресс, в частности были предъявлены обвинения, что является важным достижением.

Габон с удовлетворением отмечает проведение оценки стратегии Канцелярии Прокурора с целью ускорения темпов сотрудничества в уголовной сфере для повышения координации действий в ходе расследований и судебного преследования, а также расширения правовой помощи. Напоминаем об обязательствах суданских властей в полной мере сотрудничать с Судом для содействия его работе без ущерба, разумеется, для основной юрисдикции их судебных органов и для их национального суверенитета.

Тот факт, что 12 августа 2021 года суданские власти согласились подписать соглашение, определяющее условия жизненно важного сотрудничества между Суданом и Канцелярией Прокурора, по-прежнему имеет большое значение. Разумеется, это соглашение должно быть выполнено, чтобы помочь Суду обновить свою стратегию для продол-

жения расследования обвинений в военных преступлениях и преступлениях против человечности в установленные сроки с соблюдением принципа законности и в духе взаимовыгодного и широкого диалога с суданскими властями.

Мы поддерживаем все инициативы, способствующие представлению Судом обновленных данных об обязательствах, взятых Суданом в контексте этого соглашения, и принятию последующих мер с целью развития первоначальной динамики, а также предусматривающие дополнительные меры поддержки, включая выделение необходимых ресурсов. Мы приветствуем партнерские отношения, которые были установлены или которые планируется установить между МУС и государствами-участниками, негосударственными участниками, организациями гражданского общества и региональными и субрегиональными организациями для укрепления правового сотрудничества по нерешенным и недавним делам, доказательства по которым связаны с новыми подозреваемыми или смежными делами.

Мы подчеркиваем, что важно уделять особое внимание гражданскому обществу, представляющему интересы жертв и пострадавших в ходе конфликта в Дарфуре, а также делу защиты свидетелей. Мы призываем Прокурора продолжать предпринимать шаги с целью повышения эффективности работы и качества предоставляемых услуг, отмечая при этом, что его поездка в лагерь для перемещенных лиц способствовала укреплению диалога с пострадавшими. Приветствуем деятельность по повышению квалификации следователей и включение в состав группы экспертов, говорящих на арабском языке, что является крайне важным, поскольку гарантирует в том числе соблюдение принципа законности и помогает налаживать доверительные отношения, в частности, с жертвами и свидетелями.

Конечно, эффективность этих различных мер по-прежнему зависит от улучшения политической ситуации и ситуации в области безопасности в Судане, который, как мы знаем, сталкивается с многочисленными проблемами в области безопасности, политики и экономики. Мы высоко оцениваем международные усилия, в частности трехсторонний механизм, состоящий из представителей Африканского союза, Организации Объединенных Наций и Межправительственной организации по развитию. Мы призываем все стороны подать пример ответственного поведения проявить сдержанность, что-

бы ослабить напряженность и положить конец насилию, которое ведет к новым жертвам в Дарфуре.

Мы не сомневаемся, что в рамках усилий по отправлению правосудия за предполагаемые преступления, совершенные в 2003 году, Канцелярия Прокурора примет во внимание деликатную политическую ситуацию в Судане. В этой связи скорейшее восстановление конституционного порядка будет способствовать расширению сотрудничества между Судом и суданскими властями. Вместе с тем мы не должны упускать из виду тот факт, что Судан находится на переломном этапе своей истории, в связи с чем требуется особое понимание ситуации, и что необходимо принять ряд приоритетных решений, касающихся стабильности и безопасности страны, ответных мер в связи с гуманитарными вызовами и, конечно, привлечения к ответственности и обеспечения правосудия за совершенные злодеяния.

В заключение Габон хотел бы подтвердить свою полную поддержку усилий Прокурора и его Канцелярии и призывает суданские власти продолжать всестороннее сотрудничество с Канцелярией Прокурора. Такое партнерство по-прежнему имеет жизненно важное значение для эффективного осуществления резолюции 1593 (2005).

Г-н Боатенг (Гана) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поблагодарить г-на Карима Хана за представление тридцать шестого доклада для Совета Безопасности о деятельности Канцелярии Прокурора по делу Судана. Позвольте мне также тепло поприветствовать представителя Судана на сегодняшнем заседании.

Из доклада ясно серьезное отношение Канцелярии к борьбе с безнаказанностью в Судане, примером чего является быстрый прогресс в судебном разбирательстве по делу Али Мухаммада Али Абдар-Рахмана. Напомним, что это первое судебное разбирательство в Суде, основанное на передаче дела Советом. Поэтому Гана особенно воодушевлена храбростью пострадавших и свидетелей, которые отважились выступить со своими показаниями, несмотря на все риски. Проявленное ими мужество демонстрирует, что жертвы злодеяний, сколько бы времени это ни заняло, всегда будут добиваться справедливости, что убедительно доказывают пункты 15, 16 и 17 доклада, где приведены показания свидетелей.

Мы приветствуем усилия Канцелярии по расширению возможностей взаимодействия со свидетелями и публичный призыв к предоставлению информации о ситуации в Дарфуре. Публичный призыв позволит частным лицам связаться с Канцелярией и предоставить информацию о том, что им известно или чему они стали свидетелями в связи с делами, по которым Канцелярия запрашивает дополнительную информацию.

Гана считает, что визит Прокурора в Судан в августе 2022 года, и в частности его посещение Дарфура и лагерей для внутренне перемещенных лиц, помогли создать важную базу для диалога и укрепления сотрудничества с местными общинами, а также содействовали усилиям по связям с общественностью.

Что касается дел, связанных с Вади-Салихом и Мукджаром и касающихся преступлений в населенных пунктах Западного Дарфура, включая убийства, изнасилования, уничтожение имущества и грабежи, то отрядно отметить, что Канцелярия работает на основе показателей, представленных Совету в ходе тридцать пятого брифинга (см. S/PV.9113), с целью завершить дело в феврале.

Что касается сотрудничества между Канцелярией и суданскими властями, то Гана хотела бы воспользоваться этой возможностью, чтобы призвать компетентные суданские власти к полноценному сотрудничеству, которое по-прежнему имеет ключевое значение для ускорения следственной работы Канцелярии и удовлетворения законных чаяний пострадавших. Гана напоминает, что в тридцать пятом докладе Прокурор подробно описал некоторые области, которые являются ключевыми для работы Канцелярии. К сожалению, доклад свидетельствует о том, что эти обязательства не были выполнены, при этом в приоритетных областях, обозначенных Прокурором в предыдущем докладе, представленном Совету Безопасности, был достигнут лишь незначительный реальный прогресс. Мы отмечаем, что по-прежнему обеспокоены ситуацией с выдачей виз, которая, по-видимому, стала улучшаться, поскольку теперь заявители обязаны предоставлять свои биографические данные в рамках процесса подачи заявления на выдачу лишь однократной визы. В этой связи мы призываем соответствующие суданские власти уделить внимание следующим моментам: во-первых, обеспечить беспрепятственный доступ к документации и свиде-

телям в Судане; во-вторых, поддержать обеспечение присутствия на местах в Судане; и, в-третьих, обеспечить оперативное реагирование на просьбы об оказании помощи, поступающие суданским властям от Канцелярии.

Призывая компетентные суданские власти к всестороннему сотрудничеству, я хотел бы напомнить о позиции Ганы, согласно которой такое сотрудничество не должно идти вразрез с принципом комплементарности, который является одним из основных принципов Римского статута. Кроме того, призываем Канцелярию и далее взаимодействовать с суданскими судебными органами и оказывать им необходимую поддержку в технических вопросах и в вопросах укрепления потенциала.

Гана высоко оценивает постоянные усилия Канцелярии по расширению прав и возможностей жертв, свидетелей и пострадавших общин путем повышения осведомленности таких общин о выполняемой ею работе посредством реализации предложения о более частом направлении миссий в Дарфур, а также расширения постоянного присутствия Канцелярии на местах, в связи с чем Гана призывает суданские власти к сотрудничеству.

Мы также отмечаем, что в течение отчетного периода Канцелярии удалось расширить и углубить свое взаимодействие с третьими государствами и организациями в целях поддержки осуществляемых ею следственных действий и судебного преследования. Отрадно отметить, что конструктивное сотрудничество и помощь, предоставляемая рядом таких государств, помогли добиться прогресса по делу г-на Абд ар-Рахмана. Мы призываем как государства, являющиеся участниками Международного уголовного суда, так и государства, ими не являющиеся, продолжать сотрудничать с Канцелярией, своевременно отвечая на ее запросы, с тем чтобы последняя могла эффективно и результативно выполнять свой мандат в соответствии с резолюцией 1593 (2005).

Настоятельно призываем Канцелярию продолжать свои усилия по расширению сотрудничества и диалога с государствами Африки, а также с Африканским союзом. Как мы неизменно подчеркиваем, такой подход может помочь не только решить проблему отсутствия сотрудничества между Судом и суданскими властями, но и заручиться самой широкой поддержкой для решения вопросов

привлечения к ответственности в рамках других дел, которые расследует Суд.

В заключение я хотел бы еще раз поблагодарить г-на Хана за его руководство Канцелярией и выразить признательность государствам-участникам и иным государствам, которые сотрудничают с Канцелярией и оказывают ей помощь в выполнении ее мандата в соответствии с резолюцией 1593 (2005), поскольку речь идет о первой ситуации, переданной Советом Безопасности. Мы надеемся, что Совет будет единодушно оказывать Канцелярии поддержку в ее работе, с тем чтобы направить тем, кто может совершить зверские преступления, четкий сигнал о том, что международное сообщество осуждает такие преступления и что виновные не останутся безнаказанными.

Г-жа Дим Лабий (Франция) (*говорит по-французски*): Позвольте и мне поблагодарить Прокурора Международного уголовного суда (МУС) г-на Карима Хана за представление всеобъемлющей информации о двадцать шестом докладе о деятельности его Канцелярии. Посещение им Судана, в частности лагерей для внутренне перемещенных лиц, в августе 2022 года позволило обрести надежду жертвам конфликта и местным общинам и представляет собой заслуживающую высокой оценки инициативу.

В этот сложный переходный период в Судане расследование ситуации в Дарфуре, начатое Международным уголовным судом по просьбе Совета Безопасности, играет еще более важную роль. Политический кризис продолжает создавать препятствия для мирного процесса в Дарфуре. Без обеспечения правосудия невозможно построить в регионе прочный и всеобъемлющий мир. Борьба с безнаказанностью виновных в совершении наиболее тяжких преступлений — это одна из составляющих процесса восстановления демократического порядка, достижения примирения и обеспечения торжества верховенства права.

Мы понимаем, что события в Судане имеют крайне тревожные последствия для проводимых Судом следственных действий. Поэтому мы обращаемся к суданским властям с призывом в полной мере сотрудничать с Канцелярией Прокурора и выполнять свои обязательства в соответствии не только с резолюцией 1593 (2005), но и с Джубским мирным соглашением и меморандумом о взаимопо-

нимании, заключенным с Канцелярией Прокурора. Необходимо оказывать следователям всю помощь, которая им необходима: им должен быть предоставлен безопасный доступ на территорию Судана, в том числе к местам преступлений, уликам и свидетелям, включая свидетелей, которые содержатся под стражей. В соответствии с договоренностями, достигнутыми с суданским правительством, в Хартуме должно быть как можно скорее создано местное отделение Международного уголовного суда.

Франция приветствует значительный прогресс, достигнутый по делу г-на Абд ар-Рахмана, также известного как Али Кушайб. Речь идет о первом деле, рассмотрение которого в Международном уголовном суде дошло до стадии судебного разбирательства по ситуации в Дарфуре, и первом деле, переданном Советом Безопасности. Мы высоко оцениваем эффективное ведение этого судебного процесса благодаря работе Прокурора и судей, что позволит обеспечить торжество правосудия в разумные сроки. Судебное разбирательство — это решающий момент для потерпевших и семей погибших. В этой связи напоминаем, что крайне важно обеспечить свидетелям по этому делу возможность давать показания в условиях полной безопасности, без риска подвергнуться репрессиям или столкнуться с препятствиями.

Кроме того, хотя принцип комплементарности остается одним из главных принципов, решающее значение имеет исполнение оставшихся ордеров на арест. Мы призываем Судан как можно скорее передать МУС г-на Харуна. Еще раз настоятельно просим г-на Банду немедленно сдать МУС, с тем чтобы он мог быть предан суду. Мы высоко оцениваем расширение сотрудничества между Канцелярией Прокурора и третьими государствами и международными организациями, что позволило продвинуться вперед в различных ведущих Судом расследованиях и получить новые доказательства.

Прокурор проводит имеющие крайне важное значение расследования в отношении всех нарушений, относящихся к его юрисдикции, однако мы хотели бы напомнить о том, что Франция поддерживает Международный уголовный суд как единственную постоянную международную уголовную юрисдикцию с универсальным мандатом.

Позвольте мне воспользоваться присутствием суданских властей и представителей для того, чтобы сделать несколько более общих замечаний, которые также могут повлиять на развитие сотрудничества с Судом. Сохраняющаяся с 2019 года приверженность Франции оказанию помощи Судану тесно связана с непрерывностью демократических преобразований. Политический тупик, в котором оказались военные власти, привел к созданию угрозы для многих достижений, которых удалось добиться в последние два года. Особенно сильно на ситуации в области безопасности в Дарфуре сказывается политическая нестабильность. Это привело к росту уровня насилия, в том числе между общинами. Виновные в таком применении насилия должны быть привлечены к ответственности. Кроме того, мы еще раз повторяем призыв к разворачиванию объединенных сил защиты, предусмотренных Джубским мирным соглашением. Ответственность за защиту гражданского населения, включая гуманитарный и медицинский персонал, и обеспечение полного, безопасного и беспрепятственного гуманитарного доступа лежит на суданских властях. Этими вопросами необходимо и далее заниматься в приоритетном порядке.

Рамочное соглашение, которое было подписано 5 декабря между военными и объединением «Силы за свободу и перемены» и которое мы приветствуем как важный шаг к миру и демократии, теперь должно создать условия для возобновления процесса демократических преобразований под руководством гражданских лиц. В этой связи мы поддерживаем усилия Организации Объединенных Наций, Африканского союза и Межправительственной организации по развитию, направленные на содействие диалогу между суданскими сторонами. Теперь важно, чтобы суданские стороны как можно скорее завершили подготовку различных практикумов, предусмотренных указанным рамочным соглашением. Как только будет сформировано новое гражданское правительство, Франция сможет вновь заявить о своей готовности в полной мере сотрудничать с суданскими властями.

В заключение позвольте мне отметить, что вместе со своими партнерами — как европейскими, так и из других регионов — Франция будет продолжать мобилизацию усилий в поддержку политического переходного процесса в Судане, а также привлечения к ответственности лиц, совершивших

преступления, в том числе подпадающие под юрисдикцию Международного уголовного суда.

Г-жа Даутлари (Албания) (*говорит по-английски*): Позвольте мне поблагодарить Прокурора Хана за его сообщение. Мы выражаем признательность ему и его сотрудникам, в том числе Специальному советнику по Дарфуру, за их преданность делу обеспечения правосудия в интересах жертв военных преступлений и преступлений против человечности, совершенных в Дарфуре. Решительно поддерживаем Международный уголовный суд (МУС) в выполнении его миссии. Приверженность МУС обеспечению привлечения к ответственности — это единственный луч надежды для пострадавших и семей погибших. Об этом свидетельствует радушный прием Прокурора Хана в Дарфуре в августе 2022 года.

Мы высоко оцениваем прогресс, достигнутый в судебном процессе над Али Мухаммадом Али Абд-ар-Рахманом, о котором упомянул Прокурор Хан. Это важный ощутимый шаг на пути отправления правосудия в интересах населения Дарфура. В то же время это знаковый судебный процесс, который служит убедительным напоминанием всем виновным в совершении военных преступлений и преступлений против человечности о том, что справедливость восторжествует, сколько бы времени для этого ни понадобилось — во имя интересов людей. Безнаказанность в конечном итоге останется в прошлом.

Мы с сожалением узнали, что 34 запроса об оказании помощи, направленные Канцелярией Прокурора, все еще остаются без ответа и что Канцелярия столкнулась с излишними препятствиями, даже при получении доступа к публичным архивам и документации. Эти действия — не что иное, как очередная попытка вызвать задержки в отправлении правосудия. Мы приняли к сведению информацию Прокурора Хана о сотрудничестве с властями Судана и настоятельно призываем их придерживаться своих письменных обязательств и сотрудничать с Канцелярией Прокурора в соответствии с резолюцией 1593 (2005) и меморандумом о взаимопонимании с МУС.

Албания призывает власти Судана обеспечить беспрепятственный и безопасный доступ к местам преступлений, соответствующей документации, публичным архивам и свидетелям из числа

государственных служащих, а также оказать содействие в исполнении выданных МУС ордеров на арест высокопоставленных должностных лиц, чтобы они могли предстать перед судом, и позволить Суду создать постоянный офис с более широким присутствием на местах. Как отметил Прокурор Хан, расширение сотрудничества между Прокурором МУС и правительством Судана является обязательным условием для выполнения МУС своего мандата. На наш взгляд, для этого необходим честный и инклюзивный диалог с представителями всех политических сил и гражданского общества, особенно с женщинами и молодежью.

В заключение отмечу, что мы считаем важным, чтобы Совет сдержал свое обещание обеспечить привлечение к ответственности, как об этом говорится в резолюции 1593 (2005), подал правильные сигналы для содействия обеспечению правосудия и привлечения к ответственности за зверские преступления, совершенные в Судане.

Г-н аль-Мазруи (Объединенные Арабские Эмираты) (*говорит по-арабски*): Прежде всего я благодарю Прокурора г-на Карима Хана за его подробное сообщение и обновленную информацию о деятельности Международного уголовного суда (МУС) в Дарфуре. Я также приветствую участие в сегодняшнем заседании представителя Судана посла аль-Харита Мохамеда.

Только за последний год в Судане сложились исключительные обстоятельства. В этот период мы стали свидетелями неустанных усилий суданских заинтересованных сторон при поддержке международных и региональных партнеров, особенно трехстороннего механизма, направленных на то, чтобы в стране начался новый этап. Кульминацией этих усилий стало подписание в прошлом месяце политического рамочного соглашения широким кругом суданских сторон. Это важный шаг на пути к реализации чаяний братского суданского народа.

Мы также приветствуем недавнее позитивное событие, свидетелями которого мы стали в начале этого года, а именно начало заключительного этапа политического процесса в Судане. В этой связи мы выражаем наши искренние пожелания успеха суданским сторонам на их предстоящем пути к завершению переходного периода.

Параллельно с этими событиями Судан продолжал взаимодействовать с Канцелярией Проку-

рора, что включало оказание содействия важному визиту Прокурора в Судан в августе 2022 года, в ходе которого он встретился с правительственными чиновниками, а также соответствующими лицами в Судане. Учитывая последние позитивные политические события, мы надеемся, что эти контакты продолжатся и будут сопровождаться искренним и конструктивным диалогом между МУС и Суданом, основанным на принципе комплементарности, закрепленном в Статуте Суда, и в соответствии с национальным законодательством Судана.

Объединенные Арабские Эмираты подчеркивают свою поддержку усилий Судана по внедрению механизмов правосудия переходного периода в соответствии с положениями Джубского мирного соглашения с целью обеспечения правосудия в интересах жертв в Дарфуре. Наша страна также поддерживает недавние усилия Судана по деэскалации напряженности в Дарфуре посредством соглашений о примирении на местном уровне, что способствовало стабильности в стране.

В заключение хотим подчеркнуть, что Джубское мирное соглашение создало новую реальность в Судане в целом и в Дарфуре в частности, что требует от международного сообщества оказания необходимой поддержки Судану для завершения выполнения всех положений Соглашения.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я сделаю заявление в своем качестве представителя Японии.

Прежде всего позвольте мне поблагодарить Прокурора Хана за тридцать шестой доклад о ситуации в Дарфуре. Международный уголовный суд (МУС) играет ключевую роль в обеспечении верховенства права; его вклад в борьбу с безнаказанностью имеет огромное значение. Япония хотела бы подтвердить свою неизменную приверженность МУС и поддержку неустанных усилий, самоотверженной работы и руководящей роли Канцелярии Прокурора.

В 2005 году Япония, будучи в то время членом Совета Безопасности, поддержала резолюцию 1593 (2005), учитывая важность борьбы с безнаказанностью и роль МУС, которая необходима для примирения сторон конфликта в целях достижения устойчивого мира и безопасности. В этой резолюции Совет Безопасности постановил, что правительство Судана и все другие стороны конфликта

в Дарфуре должны в полной мере сотрудничать с Судом и Прокурором и оказывать им любую необходимую помощь. Судан обязан принять и выполнить это решение. Напоминаем, что в резолюции 1593 (2005) Совет также настоятельно призвал все государства и соответствующие региональные и другие международные организации в полной мере сотрудничать с МУС.

В этой связи мы приветствуем существенный прогресс в судебном процессе по делу г-на Абд-ар-Рахмана, также известного как Али Кушайб, — первому делу, переданному в Суд Советом Безопасности. Сейчас, спустя 18 лет после передачи дела в Суд, мы наконец наблюдаем то, к чему долгое время стремился Совет — отправление правосудия в интересах жертв. Мы настоятельно призываем суданские власти полностью выполнить свои обязательства по резолюции, чтобы мы могли удовлетворить давние и законные ожидания пострадавших.

Также отрадно узнать, что Прокурор расширил взаимодействие с жертвами, свидетелями и пострадавшими общинами, посетив Дарфур и лагеря для внутренне перемещенных лиц. Мы высоко оцениваем обновленный стратегический подход МУС, включающий такое взаимодействие и расширение прав и возможностей. Как отметил Генеральный секретарь в своем выступлении в Совете в начале этого месяца (см. S/PV.9241), МУС является центральным институтом системы международного уголовного правосудия.

Мы хотели бы подтвердить нашу неизменную поддержку деятельности Суда и нашу готовность продолжать предоставлять ему как людские, так и финансовые ресурсы. Для Японии большая честь вместе со Швейцарией взять на себя роль координатора Совета по повестке дня, связанной с МУС, и мы надеемся на достижение ощутимого прогресса по этой теме.

Сейчас я возвращаюсь к исполнению своих функций Председателя Совета.

Я предоставляю слово представителю Судана.

Г-н Мохамед (Судан) (*говорит по-арабски*): Прежде всего я поздравляю Вас, г-н Председатель, с избранием Вашей страны в Совет Безопасности, а также с председательством в Совете в текущем месяце. Мы готовы сотрудничать с Вами по вопросам,

представляющим взаимный интерес. Я хотел бы также поблагодарить Прокурора Международного уголовного суда (МУС) г-на Карима Хана за его сегодняшний доклад по Дарфуру в соответствии с резолюцией 1593 (2005).

Обеспечение правосудия в Дарфуре является важным направлением деятельности переходного правительства Судана по установлению безопасности и стабильности в регионе. Правосудие — это также одна из трех основных целей, которые преследовала декабрьская революция в Судане. Поэтому Судан будет и впредь выступать за привлечение виновных к ответственности в рамках постоянного комплексного правового контекста. Несомненно, основой и опорой такого правосудия является предотвращение безнаказанности и обеспечение привлечения виновных к ответственности и возмещения ущерба жертвам в Дарфуре.

Приверженность Судана обеспечению правосудия в Дарфуре не просто обусловлена нашей приверженностью выполнению международных обязательств, но и является ответом на призывы населения страны к справедливости в соответствии с лозунгами, звучавшими во время революции. Поэтому Судан будет продолжать свои усилия по поиску путей восстановления справедливости в Дарфуре, исходя из убежденности в том, что мир и справедливость неразрывно связаны. В рамках этих усилий правительство применяет комплексный подход, направленный на улучшение условий жизни наших граждан в Дарфуре.

Именно с этой целью было подписано Джубское мирное соглашение, и в настоящее время власти тесно сотрудничают со всеми сторонами Соглашения, чтобы обеспечить его осуществление таким образом, который позволит достичь всеобъемлющей и устойчивой стабильности и мира, несмотря на возникающие трудности. Важно отметить, что вопрос обеспечения правосудия является одним из наиболее важных аспектов Соглашения, в котором особо отмечается сотрудничество с МУС и создание механизмов правосудия переходного периода, включая специальную комиссию. Власти также работают над реализацией своего Национального плана по защите гражданского населения при участии сторон Джубского мирного соглашения. В этой связи я хотел бы отметить следующие три момента.

Поскольку приоритетом для переходных властей является обеспечение правосудия в отношении преступлений, совершенных в Дарфуре, власти создали условия для сотрудничества с МУС, благодаря чему в августе 2022 года между Суданом и Судом был подписан меморандум о взаимопонимании, призванный определить рамки этого сотрудничества и содействовать работе делегаций Суда и его следователей, посещающих страну. Я хотел бы отметить, что упомянутые Прокурором в его докладе проблемы, связанные с сотрудничеством Судана с его Канцелярией, в основном обусловлены нынешними обстоятельствами в Судане и значительными проблемами, связанными с переходным периодом. Это хорошо известно Совету Безопасности. Мы уверены, что вскоре мы вернемся на путь демократических преобразований, и будет сформировано гражданское правительство. Это, в свою очередь, положительно скажется на сотрудничестве с Судом.

В период, когда Судан получал запросы об оказании помощи от Канцелярии Прокурора, передача исполнительных полномочий по сотрудничеству между Суданом и МУС от Министерства юстиции Министерству иностранных дел еще не была завершена, что не позволило принять решение по этим запросам в соответствии с ожиданиями Прокурора. Суданские власти без каких-либо ограничений способствовали визиту Прокурора в Хартум и Дарфур, в ходе которого он встретился с официальными лицами, посетил Дарфур и общался с широким кругом заинтересованных сторон и потерпевших. Тот факт, что в августе 2022 года Прокурор выступил с сообщением на заседании Совета из Хартума (см. S/PV.9113), свидетельствует о масштабах сотрудничества между Суданом и Судом, которые раньше невозможно было себе представить. Судан будет продолжать идти по этому пути сотрудничества, однако необходимо учитывать исключительные политические обстоятельства в стране.

Власти прилагают усилия для изменения условий жизни в Дарфуре, который находится на этапе коренного перехода от войны и конфликта к миростроительству, посредством формирования Комиссии по правосудию переходного периода, которая представляет собой инструмент обеспечения справедливости в случаях, когда применение обычных средств правосудия затруднено, а имен-

но путем установления истины, восстановления справедливости, возмещения ущерба и содействия примирению, то есть путем восстановительного правосудия.

После своего создания комиссия будет вести широкий диалог, чтобы удовлетворить чаяния жертв и добиться желаемой справедливости.

Судан продемонстрировал свою добрую волю и продолжит это делать. Мы искренне заинтересованы в сотрудничестве с МУС с целью добиться справедливости для Дарфура, что проявилось в подписании двух соглашений о сотрудничестве с МУС. Возможность осуществления полного и максимально эффективного сотрудничества также связана с завершением ратификации Римского статута в соответствии с законодательством Судана, поскольку упомянутые способы сотрудничества требуют правовой основы и детальной информации о местонахождении и личности соответствующих лиц. В этих беспрецедентных и исключительных обстоятельствах правительство Судана работает с МУС так же, как и с другими международными организациями и дипломатическими представительствами. Суд и его деятельность никак не ограничены. Выполнение просьб о сотрудничестве в соответствии с пунктом 4 (а) статьи 99 Римского статута будет осуществляться в нужное время и в соответствии с процедурами, предусмотренными нашим национальным законодательством, если оно не запрещает выполнение таких просьб.

Что касается процесса ратификации международных конвенций, то каждая конвенция представляется в министерство юстиции для проверки на предмет ее соответствия национальному законодательству, затем передается в совет министров на утверждение, и, наконец, представляется президенту Республики и законодательному совету для ратификации. Ряд конвенций еще не ратифицирован по той причине, что органы, которые занимаются их рассмотрением в переходный период, не полностью сформированы. В докладе не упоминаются причины, по которым Суд не смог получить документы, которые он требовал в своем запросе о предоставлении помощи от ноября 2022 года. В докладе эти проблемы просто обозначены как ненужные и мешающие работе Канцелярии Прокурора.

Уголовное правосудие относится к повестке дня правосудия переходного периода, которая не

была полностью выполнена из-за множества политических приоритетов в Судане. Судан солидарен с жертвами военных преступлений и преступлений против человечности и привержен международному праву, цель которого состоит в борьбе с такими чудовищными нарушениями.

Уголовное правосудие, основанное исключительно на принципе наказания, не обеспечивает возмещения ущерба жертвам. Поэтому для удовлетворения потребностей и обеспечения прав жертв, которые заполнили лагеря беженцев и внутренние перемещенных лиц в Дарфуре, что представляет очень печальную картину, необходимо придерживаться концепции восстановительного правосудия.

Для осуществления уголовного правосудия также необходима интегрированная система уголовного правосудия, которая не противоречит обязательствам Судана, вытекающим из его международных договоренностей и конвенций по правам человека. Спешка помешает нам выполнить эти требования, ведь, как гласит американское выражение, «небезопасно на любой скорости». Для расширения представленности и отражения культурного разнообразия Судана, для чего нужно найти способ включения всех заинтересованных сторон, среди которых много женщин и молодых людей, нужны должная осмотрительность и осторожный подход, чтобы исключить применение фрагментарного подхода с учетом того, что конечной целью является прекращение безнаказанности. Эта повестка дня соответствует нашему видению национальной безопасности. Такую работу невозможно провести идеально ввиду исключительного давления на переходный режим в Судане в настоящее время, о чем хорошо известно Совету.

Поэтому, как я говорил в начале своего выступления, мы считаем, что в ситуации с МУС намечился ощутимый прогресс. Однако необходимо завершить работу органов переходной системы, чтобы удовлетворить требования МУС, особенно учитывая, что вооруженные движения Дарфура теперь стали частью правительства и Джубского мирного соглашения.

Борьба с безнаказанностью является одной из целей в рамках обеспечения правосудия. Это неоспоримо. Как уже говорилось, это один из приоритетов переходного правительства и один из важнейших компонентов работы по установлению мира в

нашей стране. Соответственно, мы твердо привержены борьбе с безнаказанностью, в частности за международные преступления, связанные с Дарфуром. Судан сотрудничает с прокурором МУС, но мы не можем игнорировать нынешние обстоятельства.

Согласно Римскому статуту, сроки судебных разбирательств не устанавливаются. Однако Судан должен заранее договориться с МУС по юридическим вопросам. Не было представлено никакой подробной информации об аспектах прогресса, достигнутого благодаря сотрудничеству Судана с МУС и дорожной карте, о которой говорилось в докладе, несмотря на усилия Судана и содействие, которое он оказал Суду и Канцелярии Прокурора, с членами которой я лично встречался в Хартуме более двух раз, что позволило Суду добиться прогресса по делу Дарфура. Насколько мне известно, Суд не предоставил конкретную стратегию в письменном виде, набор приоритетов или план работы, разработанные совместно с Суданом, чтобы продолжать работать дальше и избегать разногласий.

Судан надеется, что Совет Безопасности с пониманием отнесется к сложившейся в стране политической ситуации, учитывая сложность политического переходного периода и продолжающиеся усилия по обеспечению мира и безопасности и их влияние на общую ситуацию в Судане. Мы также надеемся на поддержку международного сообщества в работе по достижению справедливости, мира, мирного сосуществования и устойчивого развития и содействии потенциальному положительному влиянию Судана на мир и безопасность в регионе.

Нет необходимости упоминать, что Судан сотрудничает с международным сообществом в ряде

областей, включая беспрецедентное позитивное сотрудничество в борьбе с терроризмом, насильственным экстремизмом, нелегальной миграцией, торговлей людьми, нарушениями, связанными с наркотиками и транснациональной преступностью. Все это, в свою очередь, способствует укреплению верховенства права и усилий по борьбе с безнаказанностью.

Мы призываем Совет Безопасности принять во внимание текущую политическую ситуацию и тот факт, что необходимая спешка иногда основывается на субъективных критериях. Однако мы надеемся, что на основе нашей доброй воли и договоренностей, которых мы достигнем в ходе диалога, обсуждавшегося вчера во время моей встречи с Прокурором, все бюрократические препятствия будут устранены, и мы расчистим путь для обеспечения уголовного правосудия посредством максимально эффективного сотрудничества между двумя сторонами таким образом, чтобы уважать суверенитет Судана, национальное образование и его уголовное право, совместимое с международным правом.

Мы знаем, что Судан до сих пор не подписал Римский статут. Однако наше сотрудничество соответствует положениям резолюции 1593 (2005). Поэтому я надеюсь, что запросы будут удовлетворены в сроки, определенные, исходя из обстоятельств в Хартуме, а не в соответствии с международными стандартами. Мы находимся в критической ситуации, которая требует особого понимания.

Я благодарю Совет и выражаю должное уважение Прокурору.

Заседание закрывается в 16 ч 55 мин.